

Bluetooth Gateway for Peugeot & Citroën EN | NL | DE | FR | ES | IT | DA | SW

> Installation Instructions Version 0.1 Bluetooth Gateway M1000-C-BT-PUG1



FIG 01

Bluetooth Gateway

Installation Instructions

Version 0.1

Bluetooth Gateway M1000-C-BT-PUG1

Kit Contents

- Bluetooth ECU
- Operation Manual
- Microphone
- Vehicle Interface Loom
- Velcro Pads

Required

- Panel Removal Tools
- Torx Screwdriver

Installation And Coding Procedure

- · Switch of the ignition and all electrical components.
- Take the head unit out of the dashboard.
- Install the extension harness to the head unit ((fig 01)
- Install the microphone and connect it to the ECU.
- Install the ECU at an open space in the dashboard.
- After installation of bluetooth kit turn on car ignition.
- Wait 1 minute and "Diagnostic Session Active" will appear on display this is an indication that the car is now coded.
- . Once the car has been coded it is recommend that you turn off ignition and wait 5 minutes for the car to be fully coded.







Vehicle Requirements

- Vehicle software version must be newer than release 23.11
- Vehicles available include: 207 / 308 / 3008 / 407
- Text support only available to vehicles with a CAN RD4/RT3 Head Unit with the following displays: Screen C



Vehicle Specific ECU Mounting Locations

• This instruction is for all Peugeot and Ctiroen vehicles when mounting the ecu



Step 1 Check the open space underneath or behind the head-unit



Step 2 Install the ECU at that open space.



Step 3 Be sure the microphone is well connected.

Installatie handleiding

Versie 0.1

Bluetooth Gateway M1000-C-BT-PUG1

Inhoud

Benodigde gereedschap

- ECU Bluetooth unit
- Microfoon
- Aansluit- verlengkabel
- Gebruikers handleiding
- Klittenband
- Gereedschap voor het demonteren van de radio/cd unit
- Torx schroevendraaier

Installatie en Codering

- Schakel het contact uit en andere eventueel aangesloten elektrische apparaten.
- Neem de radio/cd unit uit het dashboard.
- Verbind de aansluit- verlengkabel met de radio/cd unit zoals aangegeven bij FIG. 01.
- Installeer de microfoon op het dashboard en verbind deze met de ECU.
- Installeer de ECU in de open ruimte onder de radio/cd unit.
- Als alles is aangesloten schakel dan het contact in
- Wacht 1 minuut en, "Diagnostic Session Aktive" zal in het display verschijnen wat betekent dat de unit zich codeert op de auto.
- Na het coderen is het aan te raden het contact voor 5 minuten uit te schakelen zodat de codering kann worden afgerond.



Bluetooth Gateway

Voertuig vereiste

- De software versie van de auto moet hoger of gelijk zijn aan versie 23.11.
- Voor de volgende modellen: 207 / 307 / 308 / 3008 / 407
- De tekst wordt alleen ondersteund bij auto's met een CAN-RD4/RT3 radio/cd unit met het display type: Display C



Auto afhankelijke montage plaats

• Deze ECU installatie instructie is voor alle Peugeot en Citroën modellen.



Stap 1 Controleer de open ruimte onder of achter de radio/cd unit.



Stap 2 Installeer de ECU in het vrije gedeelte.



Stap 3 Zorg ervoor dat de microfoon goed is aangesloten.

Installationsanleitung

ABB 01

Installationsanleitung

Version 0.1

Bluetooth Gateway M1000-C-BT-PUG1

Lieferumfang

- Bluetooth-Steuergerät
- Klettverschlüsse

- Mikrofon
- Fahrzeuganschlusskabel
- Installation und Codierung
- Schalten Sie die Zündung und alle elektrischen Komponenten ein.
- Nehmen Sie das Gerät aus dem Armaturenbrett.
- Installieren Sie den Verlängerungskabelbaum am Gerät (Abb. 01).
- Montieren Sie das Mikrofon und schließen Sie es am Steuergerät an.
- Montieren Sie das Steuergerät im freien Bereich unterhalb des Armaturenbretts.
- Nach der Montage des Bluetooth-Kits schalten Sie die Fahrzeugzündung ein.
- Warten Sie 1 Minute ab, "Diagnose aktiv" wird im Display angezeigt; dies dient als Anzeige, dass das Fahrzeug nun codiert ist.

Diese Anschlüsse zur Überbrückung des Steuergeräts 🔻

• Nach der Codierung des Fahrzeugs wird empfohlen, dass Sie die Zündung ausschalten und 5 Minuten abwarten, bis das Fahrzeug vollständig codiert ist.



Benötigte Werkzeuge

- Werkzeuge zum Abnehmen der Verkleidung
- Torx-Schraubendreher
- Bedienungsanleitung

DE

Fahrzeuganforderungen

- Die Fahrzeug-Softwareversion muss neuer als 23.11 sein.
- Für folgende Fahrzeuge: 207 / 308 / 3008 / 407
- Textunterstützung nur verfügbar für Fahrzeuge mit CAN RD4/RT3 Gerät mit folgenden Displays: Display C



Fahrzeugspezifischer Montageort für das Steuergerät

• Diese Anleitung gilt für alle Peugeot und Citroën zur Montage des Steuergeräts.



Schritt 1 Überprüfen Sie den Freiraum unter oder hinter dem Gerät.



Schritt 2 Montieren Sie das Steuergerät in diesem Freiraum.



Schritt 3 Achten Sie darauf, dass das Mikrofon fest angeschlossen ist.



Instructions d'installation

Version 0.1

Bluetooth Gateway M1000-C-BT-PUG1

Contenu du kit

- Manuel de l'utilisateur
- Bluetooth ECUMicrophone
- Ruban de fixation double face
- Faisceau de l'interface de véhicule

Requis

- Outils de déplacement de panneau
- Tournevis Torx

Installation et procédure de codage

- Coupez le contact et éteignez tous les équipements électriques.
- Retirez l'unité centrale du tableau de bord.
- Installez le harnais d'extension sur l'unité centrale (fig 01)
- Installez le microphone et connectez-le à l'ECU.
- Installez l'ECU sur un endroit dégagé du tableau de bord.
- Après l'installation du kit bluetooth, démarrez la voiture.
- Attendez 1 minute et "Diagnostic Session Active" apparaît sur l'écran indiquant que la voiture est maintenant codée.
- Une fois la voiture codée, il est conseillé de couper le contact et d'attendre 5 minutes jusqu'au codage complet de la voiture.



Configuration du véhicule

- La version du logiciel du véhicule doit être ultérieure à la version 23.11
- Les véhicules disponibles incluent : 207 / 308 / 3008 / 407
- Le support de texte est disponible uniquement sur les véhicules avec une unité centrale CAN RD4/RT3 avec les affichages suivants : Affichage C



Emplacements de montage de l'ECU sur les véhicules

• Ces instructions concernent le montage de l'ECU pour tous les véhicules Peugeot et Citröen



Etape 1 Vérifiez l'espace sous ou derrière l'unité centrale.



Etape 2 Installez l'ECU dans cet espace.



Etape 3 Vérifiez que le microphone est bien connecté.



Instrucciones de instalación

Versión 0.1

Puerta de enlace Bluetooth M1000-C-BT-PUG1

Contenido del equipo

- Unidad Control Electrónico (UCE) Bluetooth
- Micrófono
- Cableado para la interfaz del vehículo
- Manual de funcionamiento
- Almohadillas de Velcro

Requerimientos

- Herramientas para sacar el panel
- Destornillador Torx

Procedimiento de instalación y codificación

- Apague el motor y todos los componentes eléctricos.
- Saque la unidad principal del salpicadero.
- Coloque el arnés de extensión en la unidad principal. (fig. 01)
- Instale el micrófono y conéctelo a la UCE (Unidad Control Electrónico).
- Instale la UCE en un espacio libre en el salpicadero.
- Después de la instalación del equipo Bluetooth, arranque el auto.
- Espere 1 minuto y aparecerá en la pantalla "Diagnostic Session Active" (Sesión de diagnostico activa), esto es una indicación de que el auto está ahora codificado.
- Una vez que el auto haya sido codificado, es recomendable que apague el auto y espere 5 minutos para que se codifique completamente.



Requerimientos del vehículo

- La versión del software del vehículo debe ser posterior a la entrega 23.11
- Los modelos de vehículos disponibles incluyen: 207 / 308 / 3008 / 407
- Soporte de texto solo disponible en vehículos con Unidad Principal CAN RD4/RT3 con las pantallas siguientes: Pantalla C



Posiciones específicas de montaje de la UCE en el vehículo

• Estas instrucciones son para todos los vehículos Peugeot y Citroën cuando se monte la UCE



Paso 1 Compruebe el espacio libre debajo o detrás de la unidad principal.



Paso 2 Instale la UCE en ese espacio libre.



Paso 3 Asegúrese de que el micrófono está bien conectado.

IT

Istruzioni per l'installazione

Versione 0.1

Gateway Bluetooth M1000-C-BT-PUG1

Contenuto del kit

- Centralina Bluetooth
- Manuale d'uso
- Microfono
- Pastiglie di Velcro
- Cablaggio per l'interfacciamento col veicolo

Richiesto

- Strumenti di rimozione del pannello
- Cacciavite Torx

Procedura di installazione e codifica

- Spegnere il quadro e tutti i componenti elettrici.
- Rimuovere l'unità principale dal cruscotto.
- Installare il cablaggio di prolunga sull'unità principale (fig 01)
- Installare il microfono e collegarlo alla centralina.
- Installare la centralina in uno spazio aperto nel cruscotto.
- Dopo l'installazione del kit bluetooth accendere il quadro dell'auto.
- Attendere 1 minuto e "Sessione diagnostica attiva" apparirà sul display, questa è un'indicazione che la vettura è ora codificata.
- Una volta che la vettura è stata codificata, è consigliabile spegnere il quadro e attendere 5 minuti affinché l'auto sia completamente codificata.



Requisiti del veicolo

- La versione del software del veicolo deve essere più recente della release 23.11
- Veicoli disponibili includono: 207 / 308 / 3008 / 407
- Supporto testo disponibile solo per veicoli con CAN unità principale RD4/RT3 con i seguenti display: Schermo C



Sedi di montaggio della centralina specifiche per il veicolo

• Questa istruzione è per tutti i veicoli Peugeot e Citroën quando si monta la centralina



Passaggio 1 Verificare lo spazio aperto sotto o dietro l'unità principale.



Passaggio 2 Installare la centralina in quello spazio aperto.



Passaggio 3 Assicurarsi che il microfono sia ben collegato.



Installationsvejledninger

Version 0.1

Bluetooth Gateway M1000-C-BT-PUG1

Kit indhold

- Bluetooth ECU
- Mikrofon
- Køretøjs Interface væv
- Betjeningsvejledning
- Velcro puder

Nødvendigt værktøj

- Værktøj til afmontering af panel
- Torx skruetrækker

Installation og indkodnings procedure

- Slå tændingen og alle elektriske komponenter fra.
- Tag hovedenheden ud af instrumentbrættet.
- Installer forlængerledningen på hovedenheden (fig. 01)
- Installer mikrofonen og tilslut den til ECU.
- Installer ECU på et frit sted på instrumentbrættet.
- Efter installation af bluetooth kit, slås bilens tænding til.
- Vent 1 minut og "Diagnostic Session Active" vises på skærmen hvilket angiver at bilen nu er indkodet.
- Så snart bilen er indkodet anbefales det at de slår tændingen fra og venter 5 minutter for at bilen indkodes fuldstændigt.



Krav til køretøj

- Køretøjets software version skal være nyere end 23.11
- Tilgængelige køretøjer inkluderer: 207 / 308 / 3008 / 407
- Tekst kun tilgængelig på køretøjer med en CAN RD4/RT3 hovedened med de følgende skærme: Skærm C



Køretøjsspecifikke ECU monteringsplaceringer

• Denne vejledning er til alle Peugeot og Citroen køretøjer når ecu monteres



Trin 1 Kontroller den frie plads under eller bagved hovedenheden.



Trin 2 Monter ECUen på den frie plads.



Trin 3 Sørg for at mikrofonen er korrekt tilsluttet.



Installationsinstruktioner

Version 0.1

Bluetooth Gateway M1000-C-BT-PUG1

Förpackningens innehåll

- Bluetooth ECU
- Bruksanvisningar

- Mikrofon
- Fordon-gränssnittskabel
- Kardborreband

Vad du behöver

- Verktyg för att ta bort panelen
- Torx-skruvmejsel

Installations och kodningsprocedur

- Slå av tändningen och alla elektriska komponenter.
- Ta ut huvudenheten ur instrumentbrädan
- Montera förlängningssatsen till huvudenheten (fig. 01)
- Installera mikrofonen och ansluta den till ECU:n.
- Installera ECU på en öppen plats i instrumentbrädan.
- Efter installationen av Bluetooth-satsen ska du slå på tändningen.
- Vänta en minut och om "Diagnostic Session Active" visas på displayen är detta en indikation på att bilen nu är kodad.
- När bilen har kodats rekommenderas det att du stänger av tändningen och vänta i 5 minuter så att bilen kan kodas helt.



Dessa anslutningar till MObridge ECU-modul 🔻

Bluetooth-gateway

Specifikationskrav fordon

- Fordonets programvaruversion måste vara nyare än version 23.11
- Fordon som är tillgängliga omfattar: 207 / 308 / 3008 / 407
- Textstöd endast tillgängligt för bilar med en CAN RD4/RT3 huvudenhet med följande displayer: Bildskärm C



Fordonsspecifika ECU-monteringsplatser

• Denna instruktion är till för alla Peugeot- och Citroen-fordon vid montering av ECU



Steg 1 Kontrollera ledigt utrymme under eller bakom huvudenheten.



Steg 2 Installera ECU på den lediga platsen.



Steg 3 Kontrollera att mikrofonen är ordentligt ansluten.